

Bench-Rest-Seater 1 1/4 - Bench-Rest-Seater 338 Norma Mag

The BR-Seater is your reliable partner for highest precision in seating match bullets, or whenever in questions of “bullet runout”, there is no room for compromise.

Thanks to the guide sleeve which is modelled like the cartridge chamber, the cartridge case will receive perfect axial guidance during the seating operation.

Also, the bullet will be guided in the same process.

This ensures perfect concentricity. Of course, the seater-head is replaceable. Various types of seater-heads are offered.

Choosing the correct seater head for the bullet used often improves concentricity significantly. You will find further instructions and assistance in selecting accessories and spare parts in the manual.

NO IMAGE
AVAILABLE

Attributes

- Name: Bench-Rest-Seater 338 Norma Mag
- Manufacturer: TRIEBEL
- Product no.: EU2013195
- Mfr. No.: 3384215
- Thread: 1 1/4
- Delivery weight: 0.85kg
- Shipping height: 55mm
- Shipping width: 55mm
- Shipping length: 155mm

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den BenchRestSeater 1 1/4 BenchRestSeater 338 Norma Mag](#)
- [English: BenchRestSeater 1 1/4 BenchRestSeater 338 Norma Mag Safety Instructions](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el BenchRestSeater 1 1/4 BenchRestSeater 338 Norma Mag](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le BenchRestSeater 1 1/4 BenchRestSeater 338 Norma Mag](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il BenchRestSeater 1 1/4 e BenchRestSeater 338 Norma Mag](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa Użytkowania BenchRestSeater 1 1/4 BenchRestSeater 338 Norma Mag](#)
- [Suomi: BenchRestSeater 1 1/4 BenchRestSeater 338 Norma Mag Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för BenchRestSeater 1 1/4 BenchRestSeater 338 Norma Mag](#)
- [Český: Návod k obsluze a bezpečnostní pokyny pro BenchRestSeater 1 1/4 a BenchRestSeater 338 Norma Mag](#)

Sicherheitshinweise für den BenchRestSeater 1 1/4

BenchRestSeater 338 Norma Mag

Einführung

Der BenchRestSeater 1 1/4 BenchRestSeater 338 Norma Mag ist ein hochpräzises Werkzeug zum Setzen von Matchgeschossen. Um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv verwenden, befolgen Sie bitte die folgenden Sicherheitshinweise und Anweisungen.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Achten Sie darauf, dass der BenchRestSeater nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Verwenden Sie das Produkt nur in einer gut belüfteten Umgebung.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzung.
- Tragen Sie geeignete Schutzausrüstung, wie z.B. Schutzbrille und Handschuhe, während der Verwendung.
- Stellen Sie sicher, dass Sie mit den Sicherheitsvorschriften für den Umgang mit Munition vertraut sind.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwenden Sie nur die empfohlenen Setzköpfe für die jeweiligen Geschosse.
- Achten Sie darauf, dass die Patronenhülse korrekt in der Führungsbuchse positioniert ist, um eine optimale axiale Führung zu gewährleisten.
- Vermeiden Sie übermäßigen Druck beim Setzen der Geschosse, um Beschädigungen am Produkt oder an den Geschossen zu vermeiden.
- Halten Sie den Arbeitsbereich sauber und frei von unnötigen Gegenständen, um Unfälle zu vermeiden.
- Verwenden Sie das Produkt niemals unter Einfluss von Alkohol oder anderen Drogen.

Anweisungen für Installation und Verwendung

1. Vorbereitung:

- Stellen Sie sicher, dass alle benötigten Werkzeuge und Materialien bereitliegen.
- Überprüfen Sie den BenchRestSeater auf sichtbare Schäden oder Mängel.

2. Installation:

- Befestigen Sie den BenchRestSeater sicher an einer stabilen Arbeitsfläche.
- Wählen Sie den passenden Setzkopf aus und setzen Sie ihn gemäß den Anweisungen des Herstellers ein.

3. Verwendung:

- Platzieren Sie die Patronenhülse in der Führungsbuchse.
- Setzen Sie das Geschoss vorsichtig in die Patronenhülse ein.
- Betätigen Sie den Setzkopf, um das Geschoss in die richtige Position zu bringen.
- Überprüfen Sie die Konzentrität und wiederholen Sie den Vorgang bei Bedarf.

4. Nach der Verwendung:

- Reinigen Sie den BenchRestSeater nach jeder Verwendung, um Rückstände zu entfernen.
- Lagern Sie das Produkt an einem trockenen und sicheren Ort.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Achten Sie darauf, dass alle Komponenten umweltgerecht entsorgt werden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Unterstützung zu Ihrem Produkt stehen Ihnen verschiedene Ressourcen zur Verfügung. Bitte konsultieren Sie das Handbuch für spezifische Informationen oder wenden Sie sich an den Hersteller.

Schlussfolgerung

Die Sicherheit beim Umgang mit dem BenchRestSeater ist von größter Bedeutung. Indem Sie diese Sicherheitsrichtlinien und Anweisungen befolgen, tragen Sie dazu bei, Risiken zu minimieren und eine sichere Nutzung des Produkts zu gewährleisten. Bei weiteren Fragen oder Unsicherheiten zögern Sie nicht, Unterstützung zu suchen.

BenchRestSeater 1 1/4 BenchRestSeater 338 Norma Mag Safety Instructions

Introduction

Thank you for choosing the BenchRestSeater 1 1/4 BenchRestSeater 338 Norma Mag. This product is designed for precision seating of match bullets. To ensure safe and effective use, please read this safety instruction guide carefully.

General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used only for its intended purpose.
- Always follow the manufacturer's instructions for use and maintenance.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- Regularly inspect the product for any signs of wear or damage before use.
- Report any unsafe products or incidents to the relevant authorities.
- Stay informed about product recalls by checking the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- **Hazard Awareness:** Be aware of potential hazards such as pinching, cuts, or injuries from improper handling.
- **Personal Protective Equipment (PPE):** Wear appropriate PPE, such as safety glasses and gloves, when using the product.
- **Work Area Safety:** Ensure that your work area is clean, dry, and welllit to prevent accidents.
- **Proper Handling:** Always handle the seaterhead with care to avoid damage and ensure safe operation.
- **Bullet Handling:** Use caution when handling bullets to prevent accidental discharge or injury.
- **Maintenance:** Regularly clean and maintain the product to ensure optimal performance and safety.

Instructions for Installation and Usage

1. **Unboxing:** Carefully remove the BenchRestSeater from its packaging. Inspect for any visible damage.
2. **Setup:**
 - Secure the seater in a stable work area.
 - Ensure that the guide sleeve is properly aligned with the cartridge case.
3. **Loading Bullets:**
 - Insert the bullet into the seaterhead.
 - Ensure that the bullet is properly seated before proceeding.
4. **Seating Operation:**
 - Gently pull down on the handle to seat the bullet into the cartridge case.
 - Maintain steady pressure to ensure proper seating.
5. **Replacement of SeaterHeads:**
 - If necessary, replace the seaterhead by unscrewing the current head and attaching the new one.
 - Ensure the new head is securely fastened before use.
6. **PostUse:**
 - Clean the product after each use to remove any debris or residue.
 - Store the product in a dry and safe location.

Disposal Instructions

- Dispose of any product components in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the product in regular household waste if it contains hazardous materials.
- Check with local waste management authorities for proper disposal methods.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the BenchRestSeater, please refer to the manufacturer's manual or contact your local retailer for assistance.

Thank you for prioritizing safety and compliance with the EU General Product Safety Regulation. Enjoy using your BenchRestSeater responsibly!

Guía de Instrucciones de Seguridad para el BenchRestSeater 1 1/4 BenchRestSeater 338 Norma Mag

Introducción

Gracias por elegir el BenchRestSeater 1 1/4 BenchRestSeater 338 Norma Mag. Este producto está diseñado para ofrecer la máxima precisión al asentar balas de competición. Sin embargo, es importante seguir las pautas de seguridad para garantizar un uso seguro y eficaz. Esta guía proporciona instrucciones claras sobre el uso y la seguridad del producto.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Mantén el producto fuera del alcance de los niños y grupos vulnerables.
- Utiliza el producto solo para su propósito previsto, que es asentar balas de competición.
- Revisa el producto antes de cada uso para detectar posibles daños o desgaste.
- Si encuentras alguna anomalía, no uses el producto y contacta a un profesional.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Siempre usa gafas de seguridad al usar el BenchRestSeater para proteger tus ojos de posibles fragmentos.
- Asegúrate de que el área de trabajo esté bien iluminada y libre de obstrucciones.
- No intentes modificar el BenchRestSeater. Las modificaciones pueden comprometer la seguridad y la eficacia del producto.
- Mantén tus manos alejadas de las partes móviles mientras el producto está en uso.
- Utiliza guantes de protección si es necesario, especialmente si trabajas con materiales que puedan causar irritación.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del BenchRestSeater:

- Coloca el BenchRestSeater en una superficie plana y estable.
- Asegúrate de que la rosca esté bien ajustada (1 1/4) para evitar cualquier movimiento durante el uso.
- Verifica que la funda guía esté correctamente colocada y alineada con la cámara del cartucho.

2. Uso del BenchRestSeater:

- Inserta el casquillo del cartucho en la funda guía.
- Asegúrate de que el casquillo esté bien posicionado para una guía axial perfecta.
- Coloca la bala en la parte superior del casquillo.
- Baja la cabeza del seater lentamente y aplica presión de manera uniforme para asentar la bala.
- Revisa la concentricidad de la bala después del asentado. Si es necesario, ajusta la cabeza del seater para mejorar la precisión.

3. Mantenimiento:

- Limpia el BenchRestSeater después de cada uso para evitar la acumulación de residuos.
- Inspecciona regularmente la cabeza del seater y reemplázala si muestra signos de desgaste.

Instrucciones de Desecho

- Desecha el BenchRestSeater de acuerdo con las regulaciones locales sobre residuos.
- Si el producto está dañado o ya no es seguro para su uso, asegúrate de desecharlo de manera responsable.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para obtener más información sobre el uso seguro del BenchRestSeater, consulta el manual completo que se incluye con el producto. También puedes buscar asistencia en línea o contactar a un profesional en caso de dudas.

Conclusión

Siguiendo estas pautas de seguridad, podrás utilizar el BenchRestSeater 1 1/4 BenchRestSeater 338 Norma Mag de manera segura y efectiva. Tu seguridad es lo más importante, así que asegúrate de estar siempre informado y preparado.

Guide de Sécurité pour le BenchRestSeater 1 1/4 BenchRestSeater 338 Norma Mag

Introduction

Merci d'avoir choisi le BenchRestSeater 1 1/4 BenchRestSeater 338 Norma Mag. Cet appareil est conçu pour vous aider à atteindre une précision maximale lors du placement de munitions de match. Pour garantir une utilisation sûre et efficace, veuillez lire attentivement ce guide de sécurité.

Lignes Directrices Générales de Sécurité

- Assurez-vous de lire et de comprendre toutes les instructions avant d'utiliser le produit.
- Ne laissez pas les enfants utiliser cet appareil sans supervision.
- Utilisez le produit uniquement pour son usage prévu.
- Vérifiez régulièrement l'état de l'appareil pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Évitez de travailler dans des conditions humides ou mouillées.
- Ne modifiez pas le produit de quelque manière que ce soit.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Portez toujours des lunettes de protection et des gants lorsque vous utilisez le BenchRestSeater.
- Assurez-vous que l'aire de travail est dégagée et bien éclairée.
- Gardez tous les outils et matériaux éloignés des bords de la table de travail.
- Ne forcez jamais le produit. Si vous rencontrez une résistance, vérifiez si tout est correctement installé.
- Ne laissez pas le produit sans surveillance lorsqu'il est en cours d'utilisation.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation

- Placez le BenchRestSeater sur une surface stable et plane.
- Assurez-vous que la douille de guidage est correctement insérée et sécurisée.
- Vérifiez que la tête de placement est bien fixée avant de commencer l'opération.

2. Utilisation

- Insérez la cartouche dans la douille de guidage.
- Alignez la balle avec la tête de placement.
- Appliquez une pression uniforme pour placer la balle dans la cartouche.
- Retirez la cartouche une fois le placement terminé.
- Vérifiez la concentricité de la balle après le placement pour assurer la précision.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jetez pas le produit dans les ordures ménagères.
- Consultez les réglementations locales pour le recyclage ou l'élimination appropriée des dispositifs de rechargement.
- Si le produit est endommagé ou hors d'usage, contactez un professionnel pour obtenir des conseils sur l'élimination sécurisée.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, veuillez contacter le point de contact basé dans l'UE. Vous pouvez également consulter le site web de Safety Gate de l'UE pour des mises à jour sur les rappels de produits et les alertes de sécurité.

En suivant ces instructions et lignes directrices, vous contribuerez à assurer une utilisation sécurisée et efficace du BenchRestSeater 1 1/4 BenchRestSeater 338 Norma Mag. Merci de votre attention et de votre diligence en matière de sécurité.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il BenchRestSeater 1 1/4 e BenchRestSeater 338 Norma Mag

Introduzione

Grazie per aver scelto il BenchRestSeater 1 1/4 e il BenchRestSeater 338 Norma Mag. Questo prodotto è progettato per garantire la massima precisione nel posizionamento dei proiettili da competizione. È fondamentale seguire le istruzioni di sicurezza per utilizzare il prodotto in modo sicuro e responsabile.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il prodotto solo per scopi previsti e in conformità con le istruzioni fornite.
- Tieni il prodotto lontano dalla portata dei bambini e di gruppi vulnerabili.
- Controlla regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni. Non utilizzare un prodotto danneggiato.
- Segnala eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.
- Rimani informato su eventuali aggiornamenti di richiamo tramite la piattaforma Safety Gate dell'UE.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Indossa sempre occhiali protettivi e guanti quando utilizzi il BenchRestSeater.
- Assicurati che l'area di lavoro sia pulita e priva di ostacoli.
- Non forzare mai il prodotto oltre le sue capacità progettate.
- Verifica che il proiettile sia correttamente posizionato prima di procedere con il posizionamento.
- Non utilizzare il prodotto in ambienti umidi o bagnati.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

Installazione

1. **Preparazione dell'Area di Lavoro:** Assicurati che l'area di lavoro sia ben illuminata e priva di polvere o detriti.
2. **Montaggio del Seater:**
 - Fissa il BenchRestSeater su una superficie stabile.
 - Assicurati che sia ben ancorato per evitare movimenti durante l'uso.
3. **Controllo del Manicotto Guida:**
 - Controlla che il manicotto guida sia in buone condizioni e correttamente posizionato.

Uso

1. **Posizionamento del Proiettile:**
 - Inserisci il proiettile nel manicotto guida.
 - Assicurati che il proiettile sia allineato correttamente.
2. **Operazione di Posizionamento:**
 - Aziona il seater lentamente e con attenzione.
 - Monitora il processo per garantire la concentricità.
3. **Sostituzione della Testa del Seater:**
 - Se necessario, sostituisci la testa del seater con quella appropriata per il proiettile utilizzato.
 - Segui le istruzioni specifiche per la sostituzione.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Non gettare il prodotto nell'indifferenziata. Segui le normative locali per lo smaltimento dei rifiuti.
- Se il prodotto è danneggiato o non utilizzabile, contatta il tuo rivenditore per informazioni sul corretto smaltimento.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per ulteriori domande o assistenza, ti invitiamo a contattare il tuo rivenditore autorizzato o a consultare il manuale per informazioni dettagliate sugli accessori e sui ricambi disponibili.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, potrai utilizzare il tuo BenchRestSeater in modo sicuro e efficace. Assicurati di rimanere informato e di rispettare tutte le normative di sicurezza applicabili.

Instrukcja Bezpieczeństwa Użytkowania

BenchRestSeater 1 1/4 BenchRestSeater 338 Norma Mag

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup BenchRestSeater 1 1/4 BenchRestSeater 338 Norma Mag. Nasz produkt został zaprojektowany z myślą o precyzyjnym osadzaniu pocisków meczowych. W celu zapewnienia bezpieczeństwa i efektywności użytkowania, prosimy o zapoznanie się z poniższymi wytycznymi dotyczącymi bezpieczeństwa.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Używaj produktu zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Przechowuj produkt w suchym i bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń lub oznak zużycia przed każdym użyciem.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne sytuacje lub wypadki odpowiednim organom.

Specyficzne Środki Ostrożności podczas Użytkowania

- Upewnij się, że produkt jest używany w odpowiednich warunkach, aby uniknąć kontuzji.
- Zawsze używaj odpowiednich akcesoriów i części zamiennych zgodnych z modelem BenchRestSeater.
- Nie używaj produktu, jeśli masz jakiegokolwiek wątpliwości co do jego stanu lub sposobu użycia.
- Zwracaj uwagę na wszelkie ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa zamieszczone w instrukcji obsługi.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Instalacja:

- Upewnij się, że miejsce pracy jest czyste i dobrze oświetlone.
- Zainstaluj BenchRestSeater na stabilnej powierzchni, aby zminimalizować ryzyko przewrócenia.
- Sprawdź, czy wszystkie części są prawidłowo zamocowane przed użyciem.

2. Użytkowanie:

- Umieść łuskę naboju w prowadnicy zgodnie z instrukcjami.
- Wprowadź pocisk do głowicy osadzającej, upewniając się, że jest prawidłowo umiejscowiony.
- Delikatnie naciśnij, aby osadzić pocisk, unikając nadmiernej siły.
- Po zakończeniu użytkowania, oczyść produkt z resztek materiałów.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wrzucaj produktu do ognia ani nie wystawiaj go na działanie wysokich temperatur.
- Zwróć uwagę na możliwość recyklingu materiałów, jeśli to możliwe.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań lub wątpliwości dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, skontaktuj się z lokalnym punktem kontaktowym w Unii Europejskiej.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych wytycznych. Twoje bezpieczeństwo jest dla nas najważniejsze!

BenchRestSeater 1 1/4 BenchRestSeater 338 Norma Mag Turvallisuusohjeet

Johdanto

Tervetuloa BenchRestSeater 1 1/4 BenchRestSeater 338 Norma Mag tuotteen turvallisuusohjeisiin. Tämä opas on suunniteltu auttamaan sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että käytät tuotetta vain sen tarkoitettussa käyttötarkoituksessa.
- Tarkista tuote ennen käyttöä. Varmista, ettei siinä ole näkyviä vaurioita tai puutteita.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Käytä tuotetta vain aikuisen valvonnassa, jos se on tarkoitettu erityisesti aikuisille.
- Ilmoita mahdollisista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista viranomaisille.

Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- Varmista, että kaikki osat ovat kunnolla kiinnitettyjä ennen käyttöä.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai ei toimi odotetusti.
- Käytä suojavarusteita, kuten suojalaseja, tarvittaessa.
- Varmista, että työskentelyalueesi on turvallinen ja vapaa esteistä.
- Noudata valmistajan ohjeita tarkasti, erityisesti istutuspään valinnan ja käytön osalta.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Varmista, että sinulla on kaikki tarvittavat työkalut ja osat asennusta varten.
- Kiinnitä istutuspää tukevasti BenchRestSeateriin.
- Tarkista, että kaikki liitokset ovat tiukkoja ja turvallisia.

2. Käyttö

- Aseta patruuna huolellisesti istutuspäähän.
- Varmista, että patruuna on oikein kohdistettu ennen istutusta.
- Käynnistä istutusprosessi hitaasti ja hallitusti.
- Tarkista, että patruunakuori saa täydellisen aksiaalisen ohjauksen istutusprosessin aikana.

Hävitysohjeet

- Hävitä käytetyt osat ja tarvikkeet paikallisten sääntöjen ja määräysten mukaisesti.
- Varmista, että tuote ei päädy ympäristöön vaarallisena jätteena.
- Ota yhteyttä paikallisiin jätehuoltoviranomaisiin, jos tarvitset lisätietoja.

Lisätuki

Mikäli tarvitset lisätietoja tai tukea, ole hyvä ja ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään. He voivat tarjota sinulle tarvittavat tiedot ja apua tuotteeseen liittyvissä kysymyksissä.

Muista aina noudattaa turvallisuusohjeita ja valmistajan suosituksia tuotteen käytössä. Turvallinen käyttö takaa parhaan mahdollisen kokemuksen BenchRestSeater 1 1/4 BenchRestSeater 338 Norma Mag tuotteen kanssa.

Säkerhetsinstruktioner för BenchRestSeater 1 1/4

BenchRestSeater 338 Norma Mag

Introduktion

Tack för att du valt BenchRestSeater 1 1/4 BenchRestSeater 338 Norma Mag. Denna produkt är utformad för att säkerställa högsta precision vid seating av matchkulor. För att säkerställa säker användning och långvarig funktion, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera produkten regelbundet för skador eller slitage. Använd inte en skadad enhet.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara personer.
- Var medveten om de potentiella riskerna med att hantera ammunition och vapen.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till myndigheterna.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon och handskar när du arbetar med ammunition.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från skräp som kan orsaka olyckor.
- Följ alltid alla lokala och nationella lagar och förordningar gällande vapen och ammunition.
- Använd endast godkända och kompatibla seaterhuvuden för att säkerställa korrekt funktion och säkerhet.
- Undvik att använda produkten i närheten av brandfarliga material.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av seaterhuvud

- Välj rätt seaterhuvud baserat på kulan som används.
- Följ tillverkarens anvisningar för att fästa seaterhuvudet på enheten.
- Kontrollera att seaterhuvudet sitter ordentligt och är i linje med patronhylsan.

2. Seatingprocessen

- Placera patronhylsan i enheten och säkerställ att den är korrekt positionerad.
- Följ instruktionerna för att sätta kulan i patronhylsan.
- Använd ett jämnt tryck när du utför seatingprocessen för att säkerställa koncentriskhet.
- Kontrollera att kulan är korrekt seated efter processen.

3. Underhåll

- Rengör produkten regelbundet för att förhindra uppbyggnad av smuts och skräp.
- Inspektera alla delar för slitage och byt ut dem vid behov.
- Förvara produkten på en torr och säker plats när den inte används.

Avfallsinstruktioner

- Kasta inte produkten i hushållsavfall.
- Följ lokala riktlinjer för avfallshantering och återvinning av tekniska produkter.
- Om produkten är defekt eller skadad, kontakta en auktoriserad återförsäljare för korrekt avfallshantering.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor eller ytterligare support, vänligen kontakta tillverkaren eller din lokala återförsäljare. Se till att ha produktens modellnummer och inköpsinformation tillgänglig för snabbare hjälp.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Genom att göra detta bidrar du till en säker och effektiv användning av BenchRestSeater 1 1/4 BenchRestSeater 338 Norma Mag.

Návod k obsluze a bezpečnostní pokyny pro BenchRestSeater 1 1/4 a BenchRestSeater 338 Norma Mag

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili produkt BenchRestSeater 1 1/4 nebo BenchRestSeater 338 Norma Mag. Tento produkt je navržen tak, aby poskytoval vysokou přesnost při usazování závodních projektilů. Aby bylo zajištěno bezpečné a efektivní používání, prosím, pečlivě si přečtěte následující bezpečnostní pokyny a instrukce.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl produkt používán pouze k určenému účelu a podle pokynů výrobce.
- Udržujte pracovní prostor čistý a dobře osvětlený.
- Používejte ochranné brýle a další osobní ochranné prostředky, pokud je to nutné.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Pravidelně kontrolujte produkt na známky opotřebení nebo poškození. Pokud naleznete jakékoli poškození, přestaňte produkt používat.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Před každým použitím se ujistěte, že je hlava seateru správně namontována a zajištěna.
- Při usazování projektilů dbejte na to, aby byla nábojnice správně umístěna v pouzdře.
- Nikdy se nepokoušejte upravovat nebo opravovat produkt bez odborné pomoci.
- Při práci s projektily a náboji dodržujte všechny platné zákony a předpisy.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace:

- Ujistěte se, že máte všechny potřebné nástroje a příslušenství.
- Připojte BenchRestSeater k odpovídající puškové matici podle pokynů výrobce.
- Zkontrolujte, zda je zařízení pevně a bezpečně připojeno.

2. Používání:

- Umístěte nábojnici do vodícího pouzdra.
- Zvolte správnou hlavu seateru pro typ projektilu, který používáte.
- Pomalu a rovnoměrně zatlačte na projektil, dokud nebude správně usazen.
- Po dokončení procesu usazení vyjměte nábojnici a zkontrolujte, zda je projektil správně umístěn.

Pokyny pro likvidaci

- Produkt a jeho součásti likvidujte podle místních předpisů o odpadech.
- Pokud je produkt poškozen, zlikvidujte jej tak, aby nemohl být znovu použit.

Kontakt pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo potřebujete další informace, obraťte se na svého prodejce nebo výrobce. Ujistěte se, že máte k dispozici informace o produktu, včetně čísla modelu a sériového čísla.

Tento návod byl vypracován v souladu s nařízeními Evropské unie o bezpečnosti produktů (EU GPSR) a je určen pro zajištění bezpečného používání produktu. Děkujeme za vaši pozornost a přejeme vám úspěšné a bezpečné používání produktu BenchRestSeater.